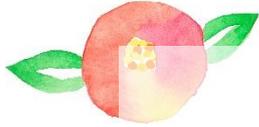


中文/中国語

可以浏览中文的有关生活·文化等消息

# 广岛月刊



2020. 2

广岛月刊  
No. 297

## ❖ 市民市政摘要

-为了以防万一、做好防地震和海啸的准备

## ❖ 最新活动消息

## ❖ 美术馆

## ❖ 公共施設

## ❖ 竞技

-篮球

公益财团法人广岛和平文化中心  
广岛市外国人市民生活咨询处

1-5 Nakajima-cho, Naka-ku, Hiroshima 730-0811  
E-mail: [soudan@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:soudan@pcf.city.hiroshima.jp)  
Tel. 082-241-5010 Fax. 082-242-7452

★在线信息的 HIRO CLUB NEWS 请点击下面的网页查询★

URL: <https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html>



# 扩大了咨询服务

## 广岛市外国人市民生活咨询处

您在广岛的日常生活中，有什么困难吗？比如日语方面、有些问题的解决方法及咨询窗口等等。中国语（西班牙语、葡萄牙语、越南语）外国人市民咨询员帮您解决语言上的障碍等。

严守秘密、免费咨询。请放心咨询吧！

语种	日期	时间
中文	周一～周五	9:00 ~16:00
葡萄牙语		
西班牙语		
越南语	周二周五	
▲节假日、8月6日、12月29日到1月3日休息		
上面之外的语种咨询是在志愿口译者等的协助下提供服务。找志愿口译者，有时需要较长的时间，请谅解。		

### 咨询地点：

广岛国际会议场1楼 “国际交流厅”内  
(广岛市中区中岛町1-5 和平纪念公园内)

电话 082-241-5010

传真 082-242-7452

Email: [soudan@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:soudan@pcf.city.hiroshima.jp)

URL: <http://www.pcf.city.hiroshima.jp/ircd/>  
<https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html>



### 移动咨询

语种	地点	日期	时间
中文	基町管理事务所内 (广岛市中区基町19-5)	每月第2周二	10:15 ~ 12:30 13:30 ~ 16:00
葡萄牙语	安芸区役所2楼 区政调整课内 (广岛市	每月第2周三	
西班牙语	安芸区船越南3丁目4-36)	每月第3周四	
▲节假日、8月6日、12月29日到1月3日休息			

# 来自广岛市政府的信息

“来自广岛市政府的信息”是从广岛市的宣传报「广岛市民和市政」中摘录一部分进行刊登，通过国际交流厅发布。刊登在（公财）广岛和平文化交流中心国际交流·协力课的网页里。<https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html> 广岛市的宣传报「广岛市民和市政」，登录广岛市的官方网站 <http://www.city.hiroshima.lg.jp/> 点击「宣传（宣传报，电视，广播宣传节目等）」可以了解更详细的内容。广岛市的官方网站主页里有英文，中文简体，中文繁体，韩文的翻译网页，请浏览使用。

## 为了以防万一、做好防地震和海啸的准备

いざというときのために地震と津波に備えましょう（P 2，市民と市政 10 月 15 日号）

定期做好预防自然灾害准备，保证自己的安全。广岛市也可能有面临严重地震的危险（例如，南开海槽大地震）。

### 先保护好自己

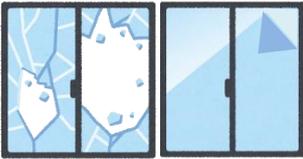
- 如果发布了地震报道（EEW）或感觉到震动，请保持冷静，保护身体和头部。
- 如果在外面，远离建筑物采取安全行动。墙壁碎块、屋顶瓦、广告招牌可能掉下伤人。
- 如果在开车，打双闪警示减速停车，把车停靠路边。为了能让急救等车辆通过，把车钥匙放在车内，不要锁车门，然后避难。

### 把握正确信息，采取妥当行动

- 如果在建筑物内 一旦震动停止，立刻打开门窗，确保出口。
- 如果停电，切断电闸，关掉煤气总闸以避免火灾。
- 通过电视、收音机、智能手机等获取信息。如果意识到家里不安全，请安全避难。避难时要注意掉落的物体或倒塌的墙壁。
- 如果所处的建筑物很坚固，不要惊慌地跑出去，在建筑物内等待并做好随时避难的准备。获取信息，确保家人安全等最为优先。
- 地震发生后，道路和火车站周边会变得非常拥挤，拥挤的人流可能会导致踩踏事故。

### 怎样做好家庭防震准备

- 不要将重物放在高处。
- 在卧室里尽量少放家具。
- 不要将家具放在门附近。掉落或倾倒时会堵塞通道。
- 用粘垫，挡块等将家具固定到位。
- 如果家具有轮子，使用挡块防止其滑动

<p>墙上的物品(时钟等)</p>  <p>牢牢地固定在墙上,防止掉落。</p>	<p>窗户</p>  <p>粘贴胶带,防止碎玻璃飞散</p>
<p>防滑垫</p>  <p>使用高摩擦的防滑垫,阻止家具移动</p>	<p>桌上物品</p>  <p>为了防止它们掉下来,使用粘垫,挡块等</p>
<p>书架等</p>  <ul style="list-style-type: none"> <li>● 使用拉杆或L型支架固定。</li> <li>● 较重的书放书架下方。</li> <li>● 床不要摆放在书架的正前方。</li> </ul>	<p>灯</p>  <p>用钢丝等固定在天花板上。</p>

### 屋外确认

确认好屋外周围的安全。如果是公寓楼住宅,东西放家中不要放在公共区域,灾害时会影响避难疏散和救援活动等。

确认好屋顶砖和天线是否坚固。有混凝土墙要定期检查,如果担心老朽化,请咨询专家。

### 海啸逃生:跑得远远的,高高的

保护自己,海啸逃生的唯一办法就是逃跑。如果所处位置靠近海边·河边,或是可能会浸水的区域时,一听到海啸警报,都应以最快速度撤离跑到高处或指定的避难区域。由于海啸会反复多次发生,所以在警报解除之前,绝对不要靠近海边、河边。

### 咨询:灾害预防课

电话: . 082-504-2664 传真: 082-504-2802

Edited and published by the Hiroshima Peace Culture Foundation  
 International Affairs Department, International Relations and Cooperation Division  
 Tel: (082) 242-8879, Fax: (082) 242-7452, E-mail: [internat@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:internat@pcf.city.hiroshima.jp)  
 International Exchange Lounge  
 Tel: (082) 247-9715, E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)  
 Website: <https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html>  
 編集・発行 公益財団法人広島平和文化センター国際部国際交流・協力課

# 最新活动消息

## 2020年2月

★因为活动日程或内容有可能发生变化，  
所以请您在参加活动之前亲自与主办方确认。

### 2020年牡蛎节

广岛是日本最大的牡蛎产地。冬季是牡蛎的最佳季节，因此每年2月广岛各地都会举办许多牡蛎节。您可以购买新鲜的牡蛎，也可以在节日场所品尝各种牡蛎菜肴。大多数活动都会在牡蛎销售完后结束。

#### 2020 广岛食品广场冬季场所～广岛大牡蛎节～

(ひろしまフードスタジアム<sup>ふゆ</sup>冬の陣<sup>じん</sup>2020 ～<sup>ひろしま</sup>大牡蠣<sup>だい</sup>祭り<sup>まつ</sup>～)

您可以在这个节日里可以购买广岛的冬季特色美食品尝。牡蛎火锅一杯 200 日元，寿司卷的套餐每份 500 日元。

**时间：**2月1日（周六）和2日（周日），10:00～16:00

**地点：**广岛市中央公园

**交通：**①「JR 新白岛站」下车步行 10 分钟。

②乘坐广岛观光循环线巴士（橙色路线或柠檬路线）在广岛城（护国神社前）下车步行 6 分钟。

**费用：**入场免费。

**咨询：**执行委员会（RCC 事业部） 082-222-1133（平日的 10:00～17:00）

#### 第 36 届宫岛牡蛎节 <sup>だい</sup> <sup>かいみやしま</sup> <sup>まつ</sup> 第36回宮島かき祭り

品尝宫岛冬季「牡蛎」的惯例活动。举办牡蛎的直销，廉价出售各种牡蛎佳肴之外，还有「宫岛太鼓」等舞台活动。8日举行镜饼等活动、9日举办牡蛎供养祭祀。舞台表演如大幸（传统日本鼓）将在会场举行。

**时间：**2月8日（周六）和9日（周日），10:00 - 15:00

**地点：**廿日市市 宮島棧橋前广场

**交通：**乘坐 JR 山阳本线在宮島口站下车或乘坐广电路面电车宫岛线在宮島站下车，之后乘船 10 分钟。

**咨询：**宫岛观光协会 电话：0829-44-2011

#### 第 30 届广岛市水产节 in Marina Hop

<sup>だい</sup> <sup>かいひろしま</sup> <sup>すいさん</sup> 第30回広島市水産まつり in マリーナホップ

**时间：**2月23日（周日）10:00～13:00

**早市：**上午 9:30 开始

**地点：**广岛市西区观音新町 Marina Hop

**交通：**从广岛站乘坐 3 号巴士到观音 Marina Hop 下车，约 37 分钟。

**咨询：**广岛市水产科 电话：082-504-2252（只限平日）

## 广岛市的活动

### 神乐表演

#### 面向外国游客的夜神乐公演 よかぐらこうえん 夜神楽公演

日期：2月8、15、22、29日（周六），3月7、14、28日（周六）

时间：19：00～19：45（18：30开始入场&开始售票）

19：45～对神乐团的提问，拍照

地点：

2月份场所：县立美术馆

3月份场所：YMCA 国际文化厅（广岛市中区八丁堀 7-11）

交通：

县立美术馆：在縮景園前电车站下车

YMCA 国际文化厅：在立町电车站下车徒步约 5 分钟

费用：一般 1000 日元，团体 800 日元，学生 500 日元，3 岁以下免费（坐大人腿上）

★演出当天下午 6:30 开始在此馆售票。没有预售票。

咨询：广岛翻译&观光导游协会 电话：080-3731-4804（上午 10：00～下午 5：00）

<http://www.hiroshima-kagura.com/>（英文）

### 縮景园活动

#### 縮景园

开园时间：（4～9月）套优惠购物券价格是 9:00～18:00

（10～3月）9:00～17:00

交通：乘坐广电白岛线市内电车，在縮景園前站下车，步行 5 分钟。

入园费：成人 260 日元 高中/大学生 150 日元

小学/中学生 100 日元

11月3日（节日）：入园免费

11月1～7日：65岁以上和学生入园免费

咨询：縮景園 电话：082-221-3620

网址：<http://shukkeien.jp/>

#### 赏梅茶会 うめみちかい 梅見茶会

时间：10:00 - 15:00

地点：縮景园

交通：乘坐广电在「縮景园前」下车徒步 5 分钟。

费用：\800 日元（茶卷/坐席） / \600 日元（甘酒坐席）

◇需要花园门票

（ 大人 - \260 日元，大学和高中生 - \150 日元  
 中小学生 - \100 日元 ）

咨询：縮景园 电话：082-221-3620

☐ 甘酒是一种含有酒精的饮料，饮后禁止开车！

## 节分祭活动

是一个扔豆子的仪式，驱赶恶魔，祈求好运。。2月3日晚，人们在屋内边撒黄豆，边说“把鬼赶到外面，把福留在屋内”。当豆子被扔出去时，好运被邀请进来，厄运被驱赶出去。

### 节分祭 (Yaikagashi 祭神仪式) 節分祭 (焼嗅がし神事) (住吉神社)

这是一个在立春前日（2月3日）举办的传统仪式。神社的巫女将烧烤沙丁鱼的头，用大扇子扇此臭驱赶邪灵。仪式结束后，你可以拿一个串在柅树枝的烤沙丁鱼头回家，这是一个节分的幸运符。也将举行撒豆活动。

时间：2月3日（周一），14:00～

地点：广岛市中区 住吉神社

交通：①乘坐24号巴士到「住吉町」下车，步行5分钟。

②3,6号巴士到「加古町」下车，步行3分钟。

咨询：住吉神社 电话：082-241-0104

### 节分祭 (广岛护国神社) 節分祭 (広島護国神社)

时间：2月3日（周一）开始时间：待定

（祭神仪式：15:30～、撒豆：16:00～）

地点：广岛市基町 广岛护国神社

交通：①乘坐广岛观光循环线巴士（橙色路线或柠檬路线）在广岛城（护国神社前）下车。

②从广岛电铁的「纸屋町东」站步行8分钟，或从「广岛巴士中心」步行8分钟。

③从JR新白島駅步行15分钟。

咨询：广岛护国神社 电话：082-221-5590

■将有一个祭神仪式，射击箭头和带有福签的撒豆活动。

### 节分祭 (空鞆稻生神社) 節分祭 (空鞆稲生神社)

时间：2月3日（周一）17:00～（暂定）

地点：中区本川町 空鞆稻生神社

交通：到「本川町」下车步行5分钟。

咨询：空鞆稻生神社 电话：082-231-4476

## 其他活动

### 每个月带「6」的日子让我们跟原爆幸存者聊天吧！

「6」のつく日 語り部さんとお話ししよう！

这不是讲座，是与原子弹爆炸幸存者的普通交流。你可以在每月的6日用英语与原子弹爆炸幸存者交流。

时间：每月的6日，16日，26日的11:00～17:00 证言：①13:00 ②15:00

地点：Social Book Café ハチドリ舎，中区土桥町

交通：在土桥下车，步行5分钟

费用：免费入场 ☆ 需要每人至少购买一杯饮品

咨询：Social Book Café ハチドリ舎 电话：082-576-4368 邮箱：hachidorisha@gmail.com

★ Social Book Café ハチドリ舎 ★

开放：周三、周四和周五：下午3点到晚上11点

周六，周日，节假日：上午11点到午夜

每月6日、16日和26日：从上午11点开始营业。

休息：周一和周二

## 广岛港集市 (Marche) ひろしまみなとマルシェ

您可以购买和品尝当地种植的新鲜蔬菜和其他食品。

日期：2月2、16日，3月1、15日，

时间：9:00~15:00

地点：広島港ターミナル（始发站）旁边的广场（広島市南区宇品海岸 1-13-13）

交通：乘坐开往广岛港（宇品）的市内宇品线电车 1 号线，3 号线或者 5 号线在终点站下车。

咨询：ひろしまみなとマルシェ事務局 TEL 082-255-6646

## 千钟茶论 (茶道沙龙) せんしょうさろん 千鐘茶論

在茶亭品抹茶吃日式点心，体验茶道。

时间：2月19日、3月18日 13:30~15:00

地点：广岛电铁本社千钟亭（中区东千田町）

交通：在广岛电铁本社站下车。

费用：1000 日元

预约：请打电话预约（电话：080-6306-5269）。参加人数仅限于前 20 名。

咨询：达人俱乐部 (Tatsujin Club) 080-6306-5269

## 江戸时代的游戏 - 广岛历史探险队活动 -

えど ねきしたんけんたい  
江戸であそぼう - ひろしま歴史探検隊まつり

时间：3月7日（周六）、10:00~15:30

地点：广岛城の二之丸

交通：乘坐广岛观光循环线巴士（橙色路线或柠檬路线）在广岛城（护国神社前）下车步行 6 分钟左右。

费用：免费

咨询：广岛市文化財団文化財課 082-568-6511

## 在宫岛举行的活动

宫岛活动的详情请点击下面宫岛观光协会的网页：

<http://visit-miyajima-japan.com/zht/>

交通：乘坐 JR 山阳本线在宮島口站下车，或者乘坐广电路面电车宫岛线在宮島站下车，之后乘船。

神社门票：成人和大学生：300 日元

高中生：200 日元，

初中和小学生：100 日元

## 节分会 · 撒福豆 せつぶんえ 福豆まき

消灾开运仪式 & 撒福气豆 · 年糕

时间：2月3日（周一），上午11:00~

地点：大圣院

咨询：大圣院 0829-44-0111

## 秘宝大护摩供祈愿法要 星祭祀 ほしまつ 星祭り

时间：2月3日（周一），18:30～

地点：大愿寺

咨询：大愿寺 0829-44-0179

## 第36届宫岛牡蛎节 だい かいみやしま まつ (第36回宮島かき祭り)

品尝宫岛冬季美味「牡蛎」的惯例活动。举办牡蛎的直销，廉价出售各种牡蛎佳肴之外，还有「宫岛太鼓」等舞台活动。8日还将举办切开新年镜饼等活动。

时间：2月8日（周六）和9日（周日），10:00～15:00

地点：宫岛栈桥前广场

交通：乘坐 JR 山阳本线在宫岛口站下车，或者乘坐广电路面电车宫岛线在宫岛站下车，之后乘船。

咨询：宫岛観光協会 TEL 0829-44-2011

## 十三岁参拜儿童撒豆 じゅうさんまい こ まめ (十三参り子ども豆まき)

举行虚岁13岁儿童（当年为本命年）祓除祈愿和撒豆活动。

时间：2月9日（周日）11:00～

地点：宫岛 大圣院

交通：乘坐 JR 山阳本线在宫岛口站下车，或者乘坐广电路面电车宫岛线在宫岛站下车，之后乘船。

咨询：大圣院 TEL 0829-44-0111

## 菜刀祭典节 ほうちょうくよう 庖丁供養

这是一个感谢厨房刀具的仪式。

时间：3月8日（周日），上午11:00开始

地点：大圣院

费用：免费

咨询：大圣院 TEL 0829-44-0111

# 美术馆

大：大人 大学：大学生 高：高中生 中：中学生 小：小学生  
老：老年人（65岁以上的老年人 请出示显示有生年月日的证明。）  
◆ 通常、入馆时间为闭馆时间的前 30 分钟。◆

## 广岛现代美术馆

地址・咨询：広島県広島市南区比治山公園 1-1  
电话：082-264-1121  
开馆时间：10:00 - 17:00  
休息日：周一（节假日除外）  
主页：<http://www.hcmca.cf.city.hiroshima.jp/>

## 特别展

### ■光明的家

时间：举办到 2020 年 3 月 1 日（周日）  
入场费：一般 1,200 日元  
大学生 900 日元  
高中生・65 歳以上 600 日元  
中学生以下無料

## 广岛县立美术馆

地址・咨询：広島市中区上鞆町 2-22  
电话：082-221-6246  
开馆时间：9:00 - 17:00  
◇ 4 月 - 10 月的周五到 20:00 闭馆  
◇ 11 月 - 3 月的周五到 19:00 闭馆  
休息日：2 月 3, 10 日  
主页：<http://www.hpam.jp/>

## 特别展

### ■第 66 回日本伝統工芸品展

期間：2 月 13 日(周四) - 3 月 1 日(日)  
入场费：一般 700 日元（500 日元）  
高中生・大学生 400 日元（200 日元）  
中学生以下免费  
（ ）内的票价为预售票价  
※预售票，2 月 12 日之前在市内的主要售票处购买

## 广岛美术馆

地址・咨询：〒730-0011 広島市中区基町 3-2  
（中央公园内） 电话：082-223-2530  
开馆时间：9:00 - 17:00  
（特别展开馆时间 19:00 截止）  
休息日：举办特别展时除外，星期一。  
主页：<http://www.hiroshima-museum.jp>

## 特别展

### 印象派的基本原理

是广岛美术馆的永久收藏中的近代绘画

期间：举办到 3 月 22 日（周日）  
入场费：一般 1,100 日元  
高中生 800 日元  
小学生，中学生 500 日元

# 广岛市的公共设施

 通常、入馆时间为闭馆时间的前 30 分钟。  
还有很多其他活动，详细情况请浏览网页。

## 广岛市森林公园

地点：〒732-0036 广岛市东区福田町字藤ヶ丸  
10173 番地

开放时间：9:00 - 16:30

休息日：周三

■森林公园：电话：899-8241

入场费：免费

<http://www.daiichibsshitei.com/forest/>

■昆虫馆：电话：899-8964

入场费：昆虫馆：成人- 510 日元，高中学生·  
老年人- 170 日元，中学生以下免费  
(星期六高中生以下免费(春·夏·冬假  
期、节日除外))

主页：<http://www.hiro-kon.jp/>

## 广岛市植物园

开放时间：9:00 - 16:30

休息日：周五

地点：〒731-5156 广岛市佐伯区倉重三丁目  
495 番地

入场费：成人- 510 日元，  
高中生·65岁以上老年人- 170 日元，  
中学生以下免费

咨询：电话：922-3600

主页：<http://www.hiroshima-bot.jp/>

## 5-Days 广岛市儿童文化科学馆

开放时间：9:00 - 17:00

休息日：2/3. 10. 12. 17. 25. 26 日

地点：〒730-0011 广岛市中区基町 5 番 83 号

入场费：成人- 510 日元，高中学生·老年人-  
250 日元，中学生以下免费

咨询：电话：222-5346

主页：<http://www.pyonta.city.hiroshima.jp/>

★天文馆 2020 年 1/22 日~24 日期间闭馆。

## 广岛市安佐动物公园

开放时间：9:00 - 16:30

休息日：周四

地点：〒731-3355 广岛市安佐北区安佐町大字動  
物園

入园费：成人- 510 日元，高中学生·老年人-  
170 日元，中学生以下免费

咨询 电话：838-1111

主页：<http://www.asazoo.jp/>

## 沼自交通科学馆

开放时间：9:00 - 17:00

休息日：2/3. 10. 12. 17. 25. 26 日

地点：〒731-0143 广岛市安佐南区長楽寺二丁目  
12 番 3 号

入场费：成人- 510 日元，高中学生·老年人-  
250 日元，中学生以下免费

咨询：电话：878-6211

主页：<http://www.vehicle.city.hiroshima.jp>

★2月11日(周二)免费入馆★

## 江波山气象馆

开放时间：9:00 - 17:00

休息日：周一，2/3. 10. 12. 17. 25. 26 日

地点：〒730-0835 广岛県广岛市中区江波南 1-  
40-1

入场费：成人- 100 日元，高中学生·老年人-50 日元  
，中学生以下免费

咨询：电话：231-0177

主页：<http://www.ebayama.jp/>

## 广岛市乡土资料馆

开放时间：9:00 - 17:00

休息日：周一，2/3. 4. 10. 12. 17. 18. 25. 26 日

地点：〒734-0015 广岛市南区宇品御幸二丁目 6-20

入场费：成人- 100 日元  
高中生·老年人-50 日元，中中学生以下免费

咨询：电话：253-6771

主页：<http://www.cf.city.hiroshima.jp/kyodo/>

## 广岛市映像文化图书馆

开放时间：10:00 - 20:00 (周二~周六)

10:00 - 17:00 (周日·节假日·8月6日)

休息日：2/3. 10. 12. 17. 25 日

地点：〒730-0011 广岛県广岛市中区基町 3-1

入场费：

35 毫米的胶卷⇒成人- 510 日元，  
高中学生·老年人- 250 日元，  
中学生以下免费

其他⇒成人- 380 日元，  
高中学生·老年人- 180 日元，  
中学生以下免费

留学生免费(请出示学生证或广岛  
国际中心的优待卡)

咨询：电话：223-3525

主页：<http://www.cf.city.hiroshima.jp/eizou>

# 广岛 Dragonflies

## 2020 B2 联赛

★广岛 Dragon Flies 是一个以广岛为根据地的职业篮球队。

**比赛的日程表** 日期 / 开始时间 / 对战球队 / 地点

☆在主场举办的比赛如下。关于客场比赛请在官方网站上确认。

### ★ 2月

- 2月 8日(周六) / 18:00 / vs. Bambitious 奈良 / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 2月 9日(周日) / 13:30 / vs. Bambitious 奈良 / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 2月 22日(周六) / 18:00 / vs. 香川 Five Arrows / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 2月 23日(周日) / 13:30 / vs. 香川 Five Arrows / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)

### ★ 3月

- 3月 7日(周六) / 18:00 / vs. 越古 Alphas / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 3月 8日(周日) / 13:30 / vs. 越古 Alphas / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 3月 14日(周六) / 18:00 / vs. 熊本 Volters / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 3月 15日(周日) / 13:30 / vs. 熊本 Volters / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 3月 21日(周六) / 18:00 / vs. 福岡 Zephyr / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 3月 22日(周日) / 13:30 / vs. 福岡 Zephyr / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)

### ★ 4月

- 4月 4日(周六) / 18:00 / vs. 爱媛 Orange Vikings / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)
- 4月 5日(周日) / 13:30 / vs. 爱媛 Orange Vikings / 广岛太阳广场(広島サンプラザ)

### 门票(当日)

- 指定席 2,700 日元 - 16,700 日元
- 自由席(1楼席) 大人 3,200 日元 儿童 2,100 日元
- 自由席(2楼席) 大人 2,600 日元 儿童 1,500 日元

### 路线

- ◆广岛太阳广场(広島サンプラザ)  
(広島県広島市西区商工センター3-1-1)  
JR 新井口站或商工センター入口站下车徒步5分钟
- ◆东广岛运动公园体育馆  
JR 西条站或 JR 东广岛站下车乘坐巴士
- ◆福山室内竞技场  
JR 福山站下车徒步5分钟
- ◆吴市综合体育馆  
JR 吴市站下车徒步5分钟

## 售票

- ◆ 广岛 Dragon Flies 俱乐部商店 (広島 Marina Hop/ 电话 082-297-6825 / 10:00 - 20:00)  
(在俱乐部商店只预售门票)
- ◆ 门票代售处 ◆ 便利店 (FamilyMart, Seven - Eleven, Lawson)

## 咨询

- ◆ 广岛 Dragon Flies 电话: 082-297-6825 (周一~周五 10:00 - 17:30)

主页: <http://hiroshimadragonflies.com>

- ◆ B. 联盟 主页: <https://www.bleague.jp/>

## 広島月刊

HIRO CLUB NEWS 是刊登有关广岛的生活信息和活动等的月刊信息志. 在国际交流大厅分发。在主页上也有刊登，可以在网站上浏览(<https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html>)。摘录了一部英语版的信息，也作成了中文版、葡萄牙语版、西班牙语版的月刊信息志。

HIRO CLUB NEWS は広島の生活情報やイベント等の情報を掲載している月刊情報誌です。国際交流ラウンジにて配布しています。当課ホームページ(<https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html>)にも掲載しています。

英語版の情報の一部を抜粋した中国語・ポルトガル語・スペイン語版も作成しています。

\* \* \* \* \*

编辑出版：公益財団法人 広島和平文化中心 国際部国際交流・協力科  
电话：(082) 242-8879, 传真：(082) 242-7452

国際交流庁  
电话：(082)247-9715 E-mail: golounge@pcf.city.hiroshima.jp

広島市外国人市民生活咨询处  
电话：(082)241-5010 E-mail: soudan@pcf.city.hiroshima.jp  
网页: <https://h-ircd.jp/cn/guide-cn.html>

編集・発行 公益財団法人広島平和文化センター国際部国際交流・協力課 国際交流ラウンジ  
〒730-0811 広島市中区中島町1番5号